

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizerische Bauzeitung**

Band (Jahr): **83 (1965)**

Heft 50: **Hochhaus Zur Palme in Zürich**

PDF erstellt am: **20.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

IM FRACK AUF DER BAUSTELLE

Man kann auch im Frack auf der Baustelle arbeiten, aber der Frack ist nicht ganz die richtige Arbeitskleidung. Genausowenig braucht man Schaumstoffe mit hohem Raumgewicht dort einzusetzen, wo es nicht erforderlich ist. An Schaumstoffe unter befahrenen Betonfußböden zum Beispiel werden andere Anforderungen gestellt als an Isoliermaterialien in Wänden und Decken.

Deshalb gibt es Schaumstoffe aus STYROPOR mit verschiedenem Raumgewicht, die sich durch ihre mechanische Festigkeit und Wärmedämmwirkung unterscheiden.

Selbstverständlich gibt es diese verschiedenen Raumgewichtsklassen alle auch in schwer entflammbarer oder ölbeständiger Einstellung. Sie können bei Schaumstoffen auf STYROPOR die Qualität wählen, die sowohl in technischer als auch in preislicher Hinsicht Ihren Anforderungen gerecht wird. Sie brauchen also keine Eigenschaften einzubauen (und zu bezahlen), die nicht erforderlich sind.

Sie brauchen nicht im Frack auf der Baustelle zu arbeiten!

Styropor **BASF**

Badische Anilin- & Soda-Fabrik AG · Ludwigshafen am Rhein



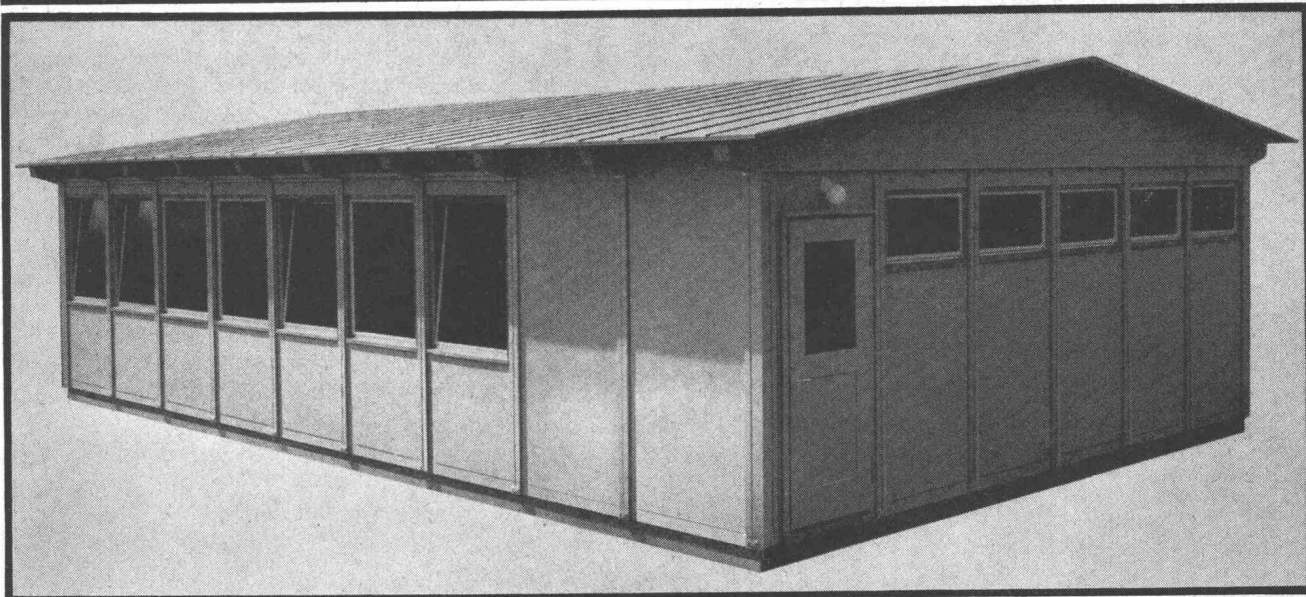
BASF 1865
1965

Unsere Vertretung für die Schweiz:
Organchemie AG

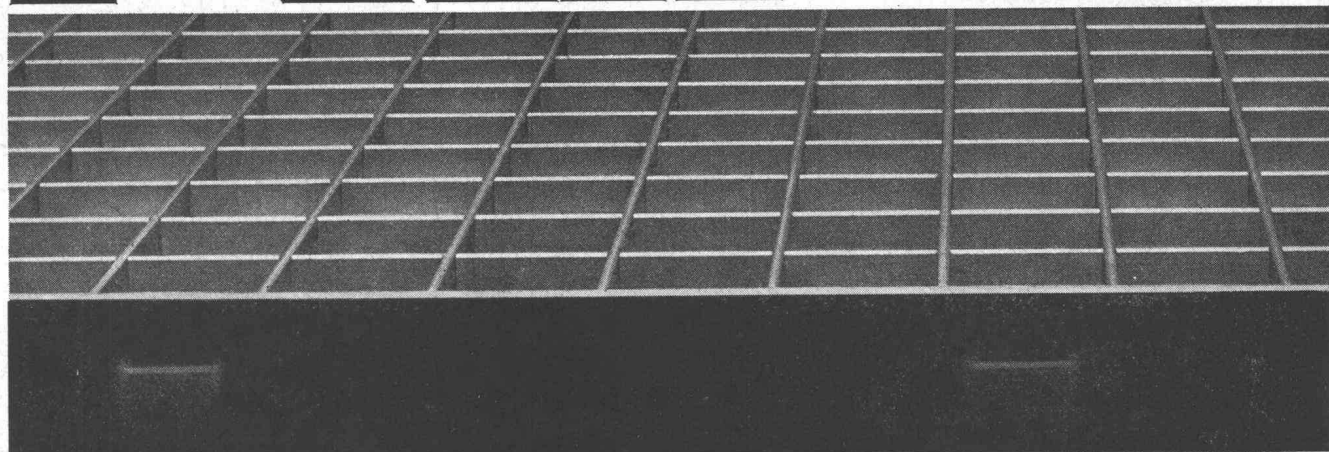
Frutiger Holzelementbau
doppelwandig zerlegbar



Frutiger Söhne + Co.
Holzbau
3653 Oberhofen / Thun
Tel.: 033 7 13 12



ELEMENTBAU



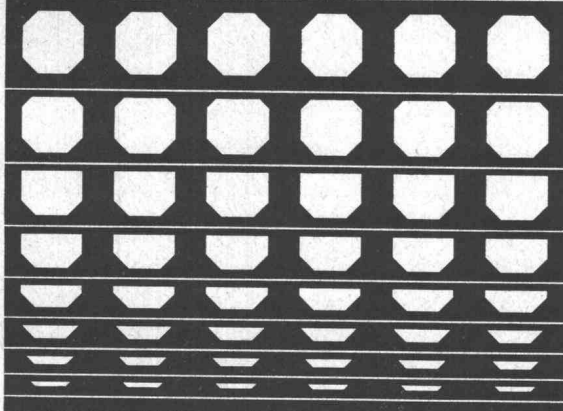
Siegfried Keller AG Wema-Gitterroste Wallisellen-Zürich Tel. 051 93 32 32

WARTMANN

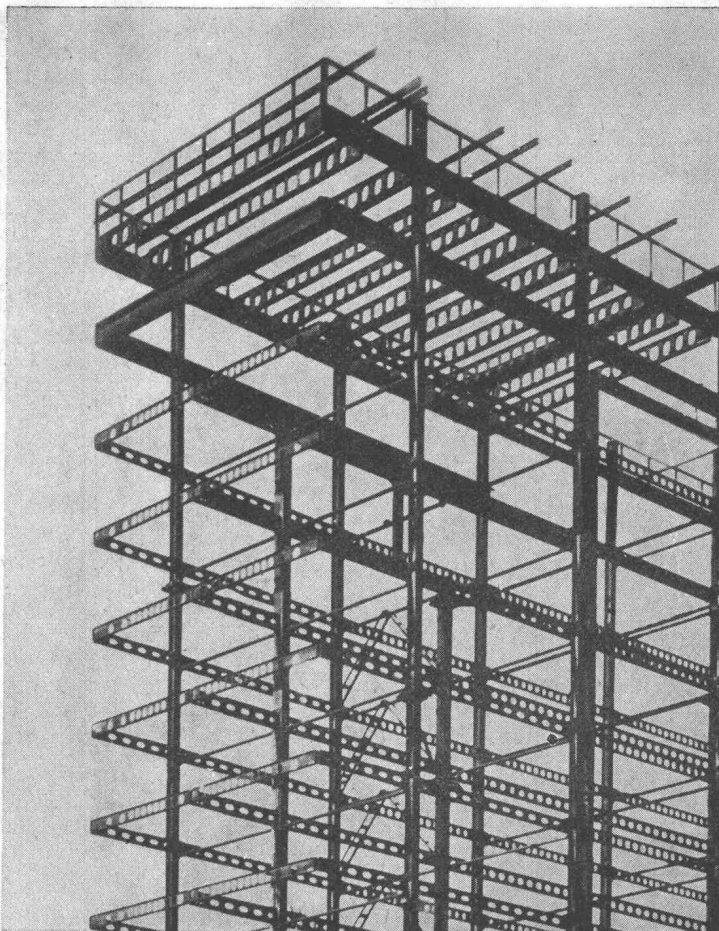
Wabenträger

das wirtschaftliche
Konstruktionselement
im Stahlbau

hergestellt auf patentierten
Litzka-Automaten



Wartmann & Cie. A.G.
Brugg Zürich Oberbipp
Tel. 056 41 16 11



Seit 1892

WIPPERMANN

**Präzisions-Rollenketten-
Antriebe**

für hohe Ansprüche

Komplette Antriebe ab Lager

WILH. PLÜSS ZÜRICH 1

Talstrasse 66 · Tel. (051) 27 52 01 / 27 27 80 · Postfach Zürich 39



BITUKORK die teerpechfreie Isolierkorkplatte

Schweizer Produkt

imprägniert

staubfrei

leichter

fester

flexibler

wirtschaftlicher

noch bessere Isoliereigenschaften gegen Kälte, Wärme, Schall
in Kartons verpackt

Schneeberger Kork AG 4657 Dulliken

Telefon 062 / 5 39 62

Verkauf durch den Baumaterialhandel



SIG

Stollenlokomotiven

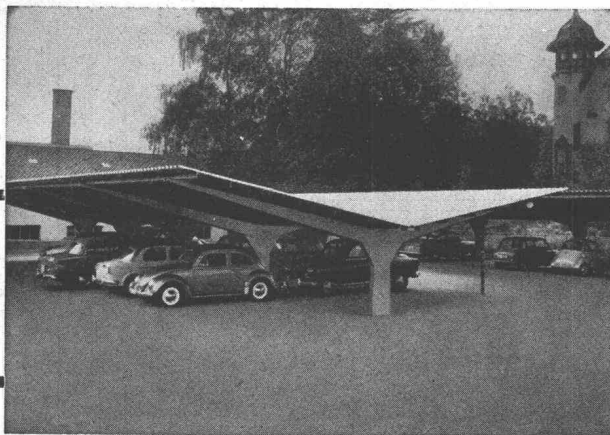
Auf über
50 Gebirgs-Baustellen
im härtesten Einsatz bewährt

Schweizerische Industrie-Gesellschaft Neuhausen am Rheinfall

Parkieranlagen

für

Automobile, Motor- und Fahrräder



**GIROUD
-OLMA**

GIROUD-OLMA AG, OLTEN

Maschinen- und Stahlbau Tel. (062) 5 40 17 / 5 33 31

Stahl-Fenster

aus Spezialprofilen

das preisgünstige Fenster für
Fabriken, Industriebauten,
Turnhallen, Lagerhäuser etc.

VERWO AG

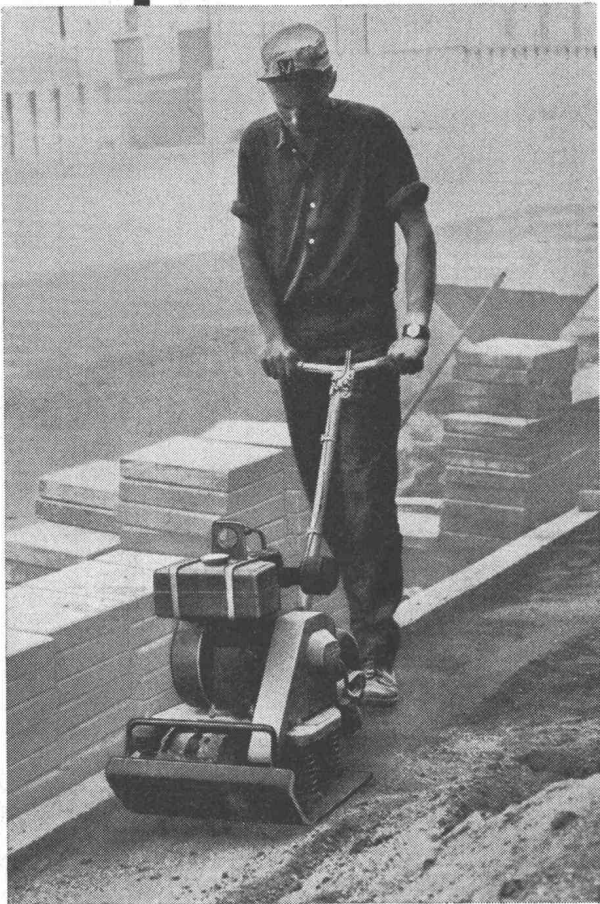
Fensterfabrik

Pfäffikon SZ 055 - 5 44 55



NOTZ

Notz & Co. AG, 2501 Biel
Abt. Bauma - ☎ 032 / 2 55 22

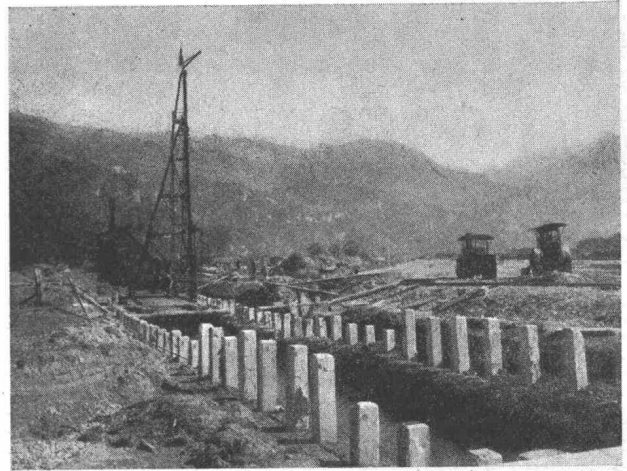


DYNAPAC

**Der Bodenverdichter
DYNAPAC CM-11 ergänzt die
anderen DYNAPAC Boden-
verdichtungsmaschinen -**

- DYNAPAC CM-11 kann unmittelbar an Mauern, Fundamenten, Säulen und anderen schwer zugänglichen Stellen eingesetzt werden -
- wiegt nur 120 kg, hat aber eine hohe Verdichtungsleistung -
- einfache Wartung -
- 4-takt-Benzinmotor - Kein Gemisch!

BV-31



Rammarbeiten

Betonpfähle
Ortsbetonpfähle
System DELTA
Holzpfähle
Spundwände
Ufermauerfundamente

**LÄRMFREIES EINRAMMEN UND AUSZIEHEN
VON SPUNDWÄNDEN**

A. J. Eggstein Söhne & Cie.

Luzern Tribschenstrasse 57. Telefon (041) 2 06 04

Bau-Pumpen

selbstansaugend, ventillos
System Lauchenaier

Auch mietweise



Leistungen 1—500 l/sek. Kein Boden-
ventil. Keine Klappe im Saugstutzen.
Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe.
Jederzeitiges automatisches
Ansaugen auch nach Lufteintritt im
Saugrohr. Keine reibenden,
sich abnützenden Dichtungsflächen,
daher störungsfrei auch bei
Schlamm-, Sand- und Kiesförderung.

**Maschinenfabrik
a.d. Sihl AG.
Zürich**

Gegr. 1871 Tel. 051/23 35 14



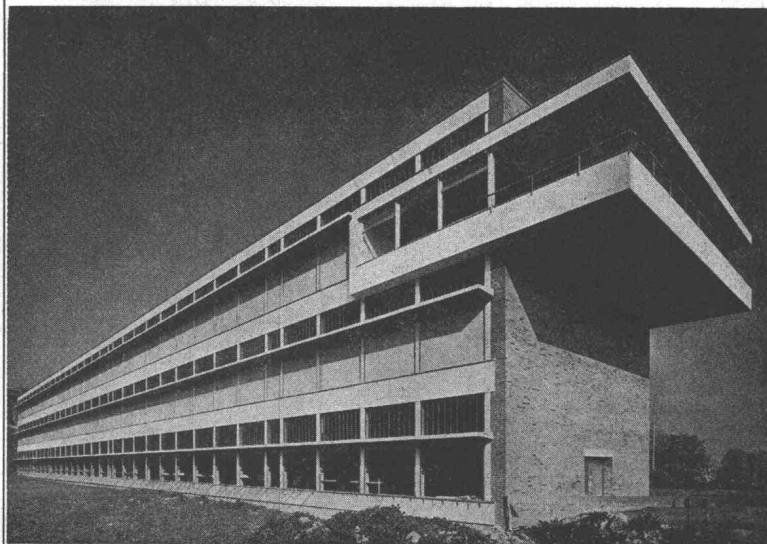
Durisol

-Mauerwerk, -Aussenwand- und -Dachplatten

die bewährten Bauweisen

DURISOL VILLMERGEN AG

Verwaltung Badenerstrasse 21 **8953 Dietikon** Telefon 051 / 88 69 81



Neubau des Schützenhauses Zürich-Albisgütli

Herstellung und Lieferung der Tragelemente Vobag AG, Adliswil-Zürich

Vobag

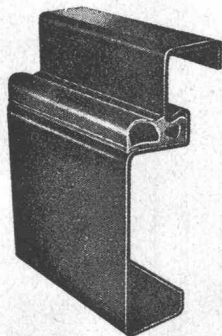
**AG. für vorgespannten Beton
und Zementwarenfabrik**

Spezialfirma für hochwertige Beton-Vorfabrikation jeder Art

Adliswil-Zürich

Tel. (051) 91 68 44

Stahl-Türzargen



10 Normalprofile
in allen Grössen
Spezialzargen
preisgünstig
kurzfristig lieferbar

**Silobau Leo Spaini
Frenkendorf/BL**

Tel. (061) 84 40 91

Millimeter-
Lichtpaus-
und Paus-
papiere

AL

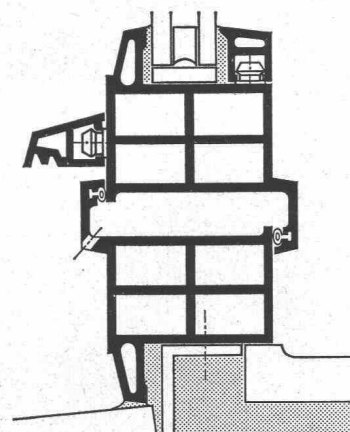
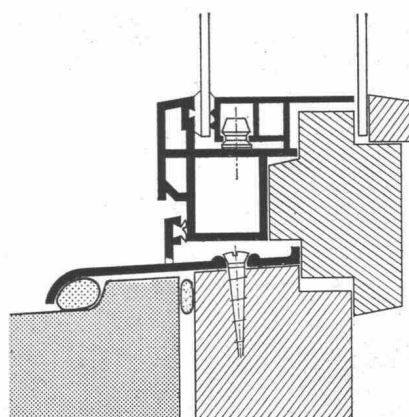
ED. AERNI-LEUCH BERN

® Polycella-Kunststoff-Fenster für Isolierverglasung

® Lignoplast-Kunststoff-Holz- Fenster für Doppelverglasung

Temex

wartungsfrei
farbecht
witterungsbeständig
dicht
schalldämmend
Massherstellung
preisgünstig
Schweizer Patent
EMPA-Untersuchungsbericht
Nr. 21351/1 1964



0 5 10 cm

Lizenzgeber:

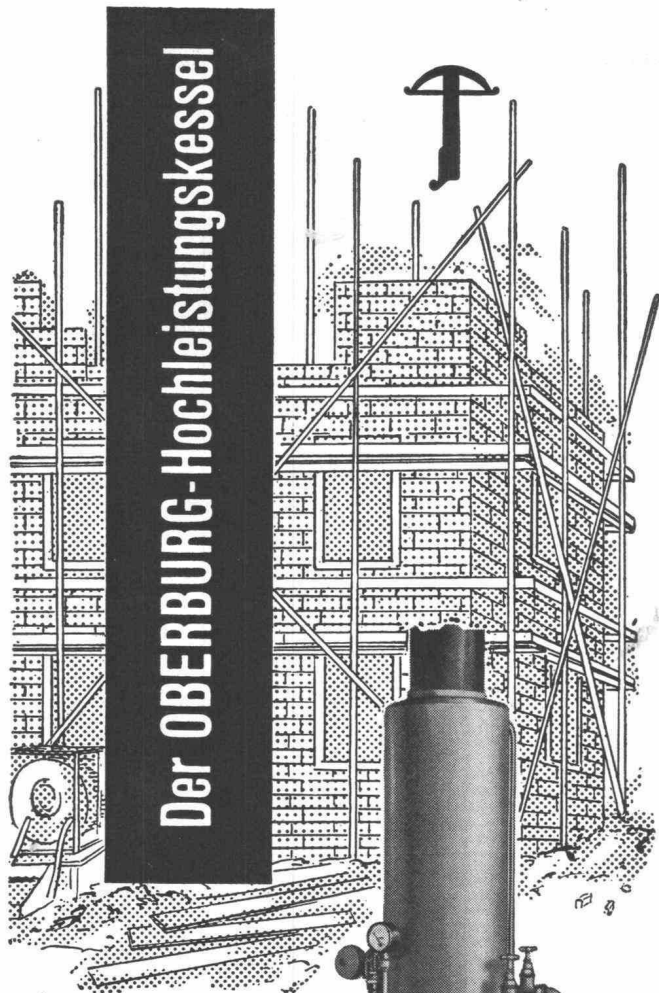
Temex GmbH 8044 Zürich
Kraftstrasse 29
Telefon 051 24 76 88

Temex

Hersteller:

ZH 8044 Zürich	Temex GmbH, Kraftstrasse 29	Tel. 051 24 76 88
8047 Zürich	Heinr. Webers Erben, Anemonenstr.	Tel. 051 52 51 60
8906 Bonstetten	Siegfried Stohler, im Winkel 287	Tel. 051 95 53 45
8107 Buchs	Ernst Rohrbach	Tel. 051 94 64 84
8335 Hittnau	Walter Senn	Tel. 051 97 61 65
8903 Landikon	Anton Huber	Tel. 051 95 41 08
8401 Winterthur	Fenster Theil AG, Merkurstr. 5	Tel. 052 2 62 11
BE 3063 Papiermühle-Bern	Kurt Gaeng, Untere Zollgasse 108	Tel. 031 58 02 84
3357 Bützberg	Fritz Born	Tel. 063 3 02 07
3250 Lyss	Fahrni & Co. AG, Bernstrasse 84	Tel. 032 84 25 25
OW 6056 Kägiswil	Durravista AG	Tel. 041 85 27 78
SO 4600 Olten	Josef Schibli, Rötzmatt 66	Tel. 062 5 24 25
4500 Solothurn	Bernhard Meyer, Patriotenweg 8	Tel. 065 2 35 89
BL 4102 Binningen	Gebr. Engler, Postgasse 13-15	Tel. 061 47 31 30
SG 9000 St. Gallen	Rey & Co., Haldenhof 2-4	Tel. 071 22 40 79
8730 Uznach	F. Blöchliger AG	Tel. 055 8 12 57
9443 Widnau	Karl Frei	Tel. 071 72 23 63
GR 7250 Klosters	A. Morel & Söhne	Tel. 083 4 13 89
AG 5313 Klingnau	Ernst Keller AG	Tel. 056 5 11 92
4313 Möhlin	Ernst Mahrer-Moch	Tel. 061 88 14 35

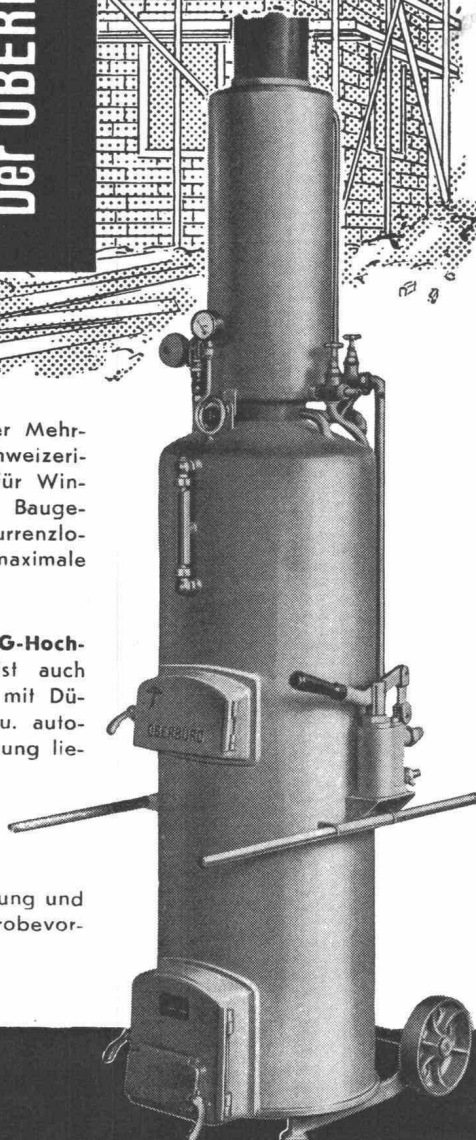
Der OBERBURG-Hochleistungskessel



bietet als solider Mehrzweckkessel schweizerischer Herkunft für Winterarbeiten im Bauwesen bei konkurrenzlosem Preis eine maximale Leistung

Der **OBERBURG-Hochleistungskessel** ist auch als Vollautomat mit Düsen-Oelbrenner u. automat. Wasserspeisung lieferbar.

Technische Beratung und unverbindliche Probevorführung durch



NOTTARIS & WAGNER

Eisengiesserei & Ofenfabrik Gegr. 1842
Oberburg-Burgdorf Telefon (034) 230 11



Abschlussstore für Industrieareale

Formgerechte Gestaltung
Robuste Konstruktion
Vielseitige Erfahrung

Geilinger & Co.
8401 Winterthur
052/228 22



6490

Schiebetor mit elektromechanischem Antrieb 770x170 cm ohne Bodenschiene

Bauaustrocknung mit Koco-Ölheizöfen

Grossraumheizung

KRÜGER

9 wichtige Vorteile

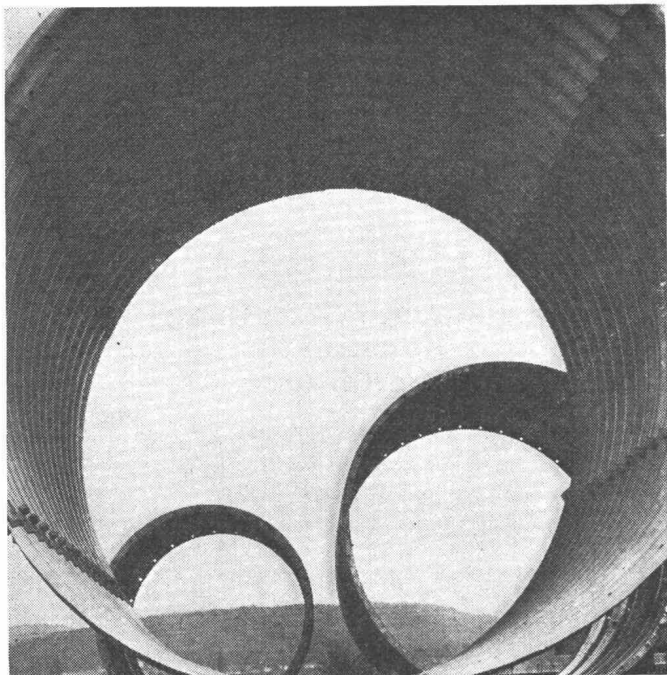
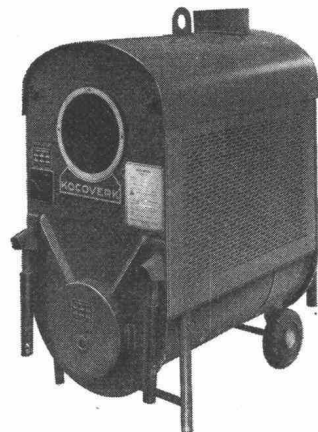
- Vollautomatisch, Hochdruckbrenner Elektrodenzündung, Flammenkontrolle.
- Hochdruckgebläse, vollkommen reine Heissluft.
- Rauchgasabscheidung, unbehindertes Arbeiten in jedem Raum.
- Grösstmögliche Sicherheit, Brennstoffbehälter nicht mit dem Apparat zusammengebaut.

- Hoher Wirkungsgrad, billigster Betrieb, stärkste Heizleistung.
- Einfachste, robuste Bauart, leichte Zugänglichkeit bei Servicearbeiten.
- EMPA-geprüft.
- Leistung bis 110 000 kcal.
- Preisermässigung bei Saisonmiete.

Krüger & Co. 9113 Degersheim

Tel. (071) 54 15 44

Günstige Miet- und Kaufbedingungen / 30jährige Erfahrung.



Rohre
sparen
Zeit und
Kosten

Multiplate-Rohre

für Wasserdurchlässe,
Unterführungen, Kabelkanäle,
Entnahmetunnels, Silos

KOENIG

Dr. Ing. Koenig AG, 8953 Dietikon,
Tel. (051) 88 26 61

W. ZÖLLIG AG Holzbau ARBON

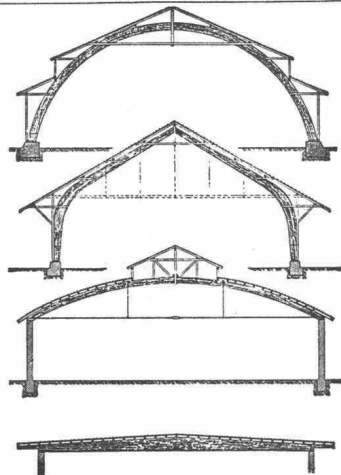
Spezialität:

**AUSFÜHRUNG in der
HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN-
UND FABRIKHALLEN

LEHRGERÜSTE
UND KIRCHEN

RISSFESTE SÄULEN



Patent-Aufzugtreppe

**Grösste Vorteile
auf kleinstem Raum**

FELDMANN & CO. ★ HOLZBAU

3250 Lyss • Telephone (032) 84 11 84 Kt. Bern
Comptoir Suisse Lausanne, Halle 10, Stand 1032

Neuzeitlich bauen mit

HARTMANN

u. Co. AG Biel

Rolladen - Garagentore - Metallfenster und Fassaden

Wählen Sie



und Sie wählen richtig!

...denn unsere Schaumstoff-Isoliermaterialien sind **Spitzenprodukte** und ermöglichen Ihnen deshalb eine ausgezeichnete und wirklich preiswerte Isolation.

Alporit aus SWISSPOR

Hundertprozentiges + Schweizer Fabrikat +

- schützt gegen Wärme und Kälte
- schont vor Lärm und Feuchtigkeit
- ist druckfest und leicht
- ist form- und alterungsbeständig

kurz: ALPORIT bürgt für Qualität

Unser technischer Dienst ist jederzeit gerne bereit, Sie unverbindlich zu beraten.

KORK AG BOSWIL

5623 Boswil (Aargau)

Telefon 057 7 44 44
Telex 5 38 79



kämpf schalttafeln

G. Kämpf AG Holzbau Rupperswil Aarg.

064 47 12 12

Verkauf 1963 m² 180 000

kein Preisaufschlag

nur die verleimten 3-Schicht-Schalttafeln
wachsen und schwinden nicht

sie ergeben saubere Sichtflächen

sie brauchen viel weniger Arbeitszeit

sie werden 50 und mehr Male verwendet

sie halten jahrelang (Oberflächen-Schutz)

sie sind die wirtschaftlichen auf lange Sicht

das beweist die Verbrauchskurve

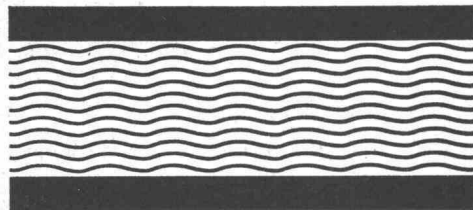
27 mm stark, dreifachquerverleimt,
100 x 500 cm oder kleinere Tafeln,
z. B. 50 x 500 cm / 50 x 250 cm

Wir haben 1962 die Produktion
rationalisiert und vergrößert,
damit wir unsere überzeug-
ten, treuen Verbraucher und
die neuen Kunden schneller
und besser bedienen können

1949 1950 1951 1952 1953 1954 1955 1956 1957 1958 1959 1960 1961 1962

120 000
87 000
77 000
55 000
42 000
40 000
29 000
27 000
19 000
12 000
11 000
4 000

BITAG



Spezialfirma für

Grundwasserisolationen

Starre Innen- und Aussenwannen
Stopfen von Wassereinbrüchen
Abdichten von Liftschächten, Luftschutzkellern usw.

Fugenabdichtungen

Abdichtung sämtlicher Fugen

Bitumeninjektionen

Horizontalisolationen gegen aufsteigende Feuchtigkeit in bereits bestehenden Gebäulichkeiten (Bruchstein, Sandstein, Beton usw.)
Prompte Ausführung durch

Bitag AG, Zürich, Birmensdorferstr. 341, Tel. 051 / 35 06 55



nur 25 kg

Schweissen ohne Stromanschluss

mit der leichtesten tragbaren Elektro-Schweissanlage

McCULLOCH ab Fr. 2760.-

mit eingebautem Benzinmotor

Ideal für Bauten, Reparaturstellen im Gebirge, auf dem Felde usw.

170 Amp., Gleich- und Wechselstrom, für schweisbare Elektroden bis 4,5 mm Ø, saubere Schweissnähte. Verlangen Sie unverbindliche Vorführung.

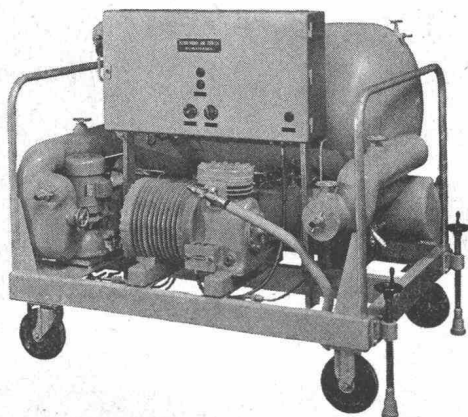
Generalvertretung und Spezialwerkstätten:

ISAR AG, Urdorf-ZH, Bernstr. 127, Tel. 051-98 32 32



Geschliffene Zahnräder

Sauter/Bachmann & Cie.
Zahnradfabrik
Netstal Gl.



Autofrigo

Kühl-, Gefrier- und Klima-Anlagen

mit dem neuen, hermetisch geschlossenen Kühlautomaten «Hermetofrigo» für jeden industriellen und gewerblichen Zweck

Autofrigo AG. Zürich

Schaffhauserstrasse 473
Telefon (051) 48 15 55

Baas



Wir bieten an

STAHLKONSTRUKTIONEN für HALLENBAUTEN

BAAS GMBH • MASCHINENFABRIK • LACHEN/SZ • ST. GALLER STRASSE • TEL.: 055/72020 • TELEX 53686

LEROY

das vollkommene Beschriftungs-System für Anspruchsvolle!



International als bestes Plan-Schreibgerät anerkannt — Referenzen aus allen Branchen!

Einheitliche, perfekte, im Original und in der Reproduktion gut lesbare Schrift.

Für gerade und schräge Schrift nur eine Schablone erforderlich, da Schreibgerät verstellbar.

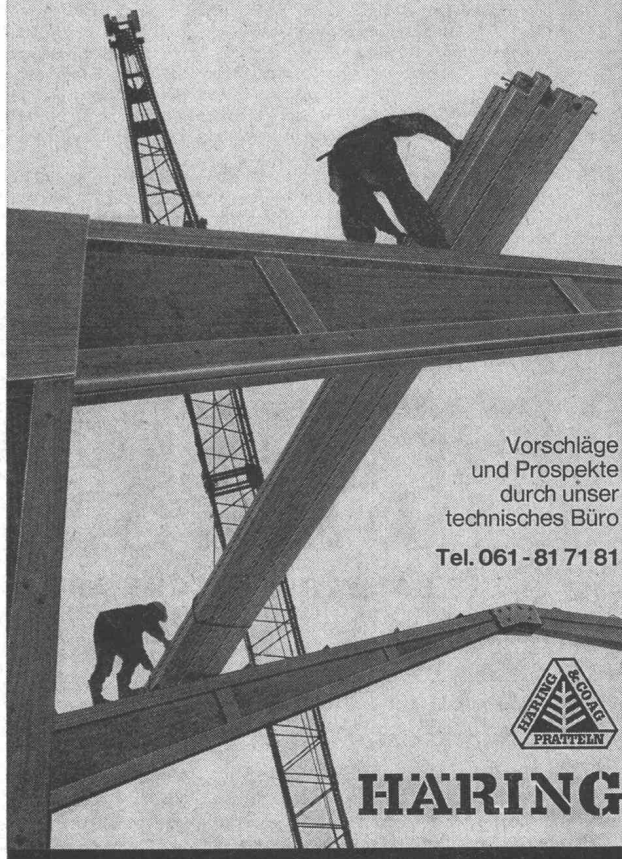
Makellose Planschriften von 1,5 — 50 mm Höhe, viele Buchdruck-Schriften und Technische Schablonen.

Verlangen Sie Prospekt, auf Wunsch Vorführung durch die Generalvertretung.

GRAB & WILDI AG

ZÜRICH, Seilergraben 59. Tel. 051 / 24 35 88 URDORF, Bahnhofplatz, Tel. / 051 98 76 67

Baukosten senken durch **HP-NORM**-Träger



Vorschläge
und Prospekte
durch unser
technisches Büro

Tel. 061 - 81 71 81



HARING

Ein hochisolierendes Bauelement aus
rein mineralischen Grundstoffen hergestellt —
ermöglicht leichtes und schnelles Bauen.
Verwenden auch Sie die grossformatigen

Auskunft und Preisofferte verlangen.
Wir beraten Sie gerne
SIPOREX (SCHWEIZ) AG
8048 Zürich Hohlstr. 610 051 / 62 56 58

Leichtbausteine SIPOREX

STS

Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

8004 Zürich, Lutherstrasse 14, Telefon (051) 23 54 26. Telegrammadresse: STS INGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibgebühr Fr. 10.— für 3 Monate einschl. Abonnement auf die wöchentlich erscheinende «Liste offener Stellen». Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

Industrie-Abteilung

- 237 **Chefkonstrukteur**, HTL-Absolvent, mit mehrjähriger Konstruktionspraxis für interessante, selbständige Entwicklungsarbeiten, Verpackungsmaschinen. Fremdsprachen erwünscht. Fabrik in grösserer Stadt Zentralschweiz.
- 235 **Betriebstechniker** mit HTL-Abschluss und mehrjähriger Betriebserfahrung im Kalkulations- und Betriebsabrechnungswesen möglichst in der Kunststoffbranche, für Vorgesetzten-Position in der Produktionsüberwachung, Qualitätskontrolle. Alter bis zu 36 Jahren. Werk für Kunststoffverarbeitung Nähe Basel.
- 229 **Maschineningenieur** für Entwicklungsarbeiten im Labor, Lufttechnik und für die Durchführung von Berechnungen. Erfahrung in Klima- oder Entstaubungstechnik, Regulierungsfragen u. a. **Maschineningenieur** für experimentelle Arbeiten am Stosswellenrohr. 1 **dipl. Masch.-Ing.** oder **dipl. Ing. Chem.**, Erfahrung technischer Richtung, für selbständige Bearbeitung von Problemen der Dünnschichtverdampfung. Zürich.
- 209 **Verkaufs-Ingenieur**, Fachrichtung Elektrotechnik, möglichst französischer Muttersprache, Englischkenntnisse erwünscht, mit Praxis im Innen- und Aussendienst für den Verkauf von Industrieöfen, Wärmemessgeräten etc. Arbeitsbereich französisch-sprechende Schweiz und Export-Bearbeitung nach Englisch sprechenden Ländern. Fabrik Westschweiz.
- 207 **Heizungs- und Sanitärtechniker** mit Praxis, selbständig in der Projektierung und Ausführung von Zentralheizungs- und sanitären Anlagen als technischer Leiter des Büros, Zürich.
- 205 **Heizungstechniker** evtl. qualifizierter **Heizungszeichner**, obere Altersgrenze 55 Jahre, mit Praxis, für die selbständige Projektierung und Ausführung von Zentralheizungsanlagen, evtl. jüngerer **Maschinentechniker** zur Einarbeitung in das Heizungsfach und für Apparatekonstruktionen auf dem genannten Gebiet. Nähe Zürich.
- 201 **Techniker-Konstrukteur** mit mehrjähriger Praxis im Werkzeug-Maschinenbau für fabrikationsreife Konstruktion von Präzisions-Werkzeug-Schleif-

maschinen. Ferner: **Techniker-Kaufmann** mit Verkaufspraxis in Werkzeug-Maschinen als Geschäftsleiter einer Verkaufsgesellschaft. Sprachen: Englisch sehr gute Vorkenntnisse. Organisation für den Verkauf von Maschinen, Genf.

- 181 **2 ingénieurs-techniciens-construc-teurs** en construction mécanique pour recherches cinéma. 1 **ingénieur-technicien-construc-teur** pour recherches de machines à écrire. 1 **ingénieur-technicien électro-mécanique** pour recherches de machines complexes de bureau. 1 **ingénieur-technicien-électronicien** avec expérience en électronique impulsionnelle et digitale. 1 **dessinateur** avec certificat d'aptitudes fédéral. Entrées à convenir. Suisse Romande.

Bau-Abteilung

- 380 **Ingenieur génie civil**, ayant quelques années de pratique, bon staticien, pour calculs béton armé, constructions métalliques, travaux de génie civil (canalisations). Petit bureau d'ingénieur à Carouge-Genève.
- 378 Je ein **Bauingenieur** und **Eisenbetonzeichner** mit Praxis. Ferner: Je ein **Tiefbautechniker** und **Tiefbauzeichner** für allgemeine Tiefbauarbeiten (Abwasser und Kanalisationen). Ingenieurbüro Stadt Zentralschweiz.
- 376 **Dessinateur en bâtiment** ou éventuellement en **génie civil** avec ou sans pratique pour l'établissement de plans d'urbanisme. Bureau communal. Ville au canton de Neuchâtel.
- 352 **1 ingénieur en génie civil** pour calculs statiques et surveillance de chantiers du bâtiment. 1 **technicien** également pour calculs statiques et dessins, mais sachant faire des piquetages (théodolite), des relevés et ayant quelque connaissance de la route. 1 **dessinateur en béton armé et génie civil**. Bureau d'ingénieur, ville en Suisse Romande.
- 342 **Dipl. Bauingenieur** und **Tiefbautechniker** mit oder ohne Praxis, sowohl für Bürotätigkeit als auch Baustellenüberwachung im Stollen-, Strassen- und allgemeinen Tiefbau. Grosse Bauunternehmung mit eigenem Ingenieurbüro Deutschschweiz.
- 318 **Hochbautechniker, evtl. -zeichner**, mit mehrjähriger Praxis, für Planbearbeitung und Kostenvoranschlag von Wohn- und Schulbauten. Architekturbüro in Zürich.
- 304 **Architekt oder dipl. Hochbautechniker** mit mehrjähriger Erfahrung, als direkter Mitarbeiter des Betriebsinhabers für Plan und Ausführung eines grossen Heims in der Zentralschweiz. Arbeitsgemeinsch. m. Büro in Zürich. in Zürich.
- 272 **Dipl. Bauingenieur** für Projektierung und Ausführung von Strassen- und allgemeinen Tiefbauten, evtl. **dipl. Tiefbautechniker** mit Praxis, teilweise administrative Arbeiten. Kantonale Verwaltung der Ostschweiz.
- 262 **Tiefbautechniker** mit Praxis für Projektierung und Ausführung inkl. Bauleitung allgemeiner Tiefbauarbeiten (Kanalisationen und Strassenbauten). Gemeindeverwaltung Vorort von Zürich.

TEROSTAT

DIE DAUERPLASTISCHE ABDICHTUNG

In Bändern — für Putzstreifen und andere Abdichtungen.

In Bändern in vielen Dimensionen, ungeformt Typen IX und XI. Spritzbar 2620 R mit Pistole, OWAFLEX 310 (Thiokol in drei Farben).

Unverbindliche Beratung durch:

André Koch, Zürich, Idastrasse 47
Bauabteilung Telefon 051 / 27 21 30

Umstande halber mit grossem Einschlag abzugeben

Rechenmaschine Facit

Vollautomat, Modell ESA-O, sehr geeignet in Baubüro (Zehner-tastatur, staubd. Geh.). Maschine kürzlich revidiert. Garantiert risiko- und fehlerfrei. Zahlungserleichterung.

Gasser & Trescher AG, 8047 Zürich
 Rautstrasse 12, Tel. 051 / 52 36 16

Selbständiger dipl. Arch. ETH sucht

Halbtagsbeschäftigung

(evtl. unregelmässige Arbeitszeit)

in Zürich und Umgebung oder Kanton Waadt. Offerten sind zu richten an Tel. (051) 84 05 67 oder Chiffre ZL 1836 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Ingenieurbüro in Luzern sucht

dipl. Bauingenieur

als Statiker, für eine vielseitige Tätigkeit im Hoch- und Brückenbau.

Wir bieten moderne Anstellungsbedingungen. Eintritt nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre H 46813-23 an Publicitas, 6002 Luzern.

Wir suchen

Ingenieur-Techniker HTL

Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung interessanter Objekte des **Brücken- und Hochbaus in Eisenbeton** und Spannbeton.

Zentrale Lage, moderne Arbeitsbedingungen.

Dr. Hugli + Dr. Menn, dipl. Bauingenieure ETH/SIA
Löwenstrasse 19, 8001 Zürich

TREPPEN und BODENBELÄGE in HARTKUNSTSTEIN

OTTO GAMMA KG. 8038 ZÜRICH

Gesucht

Abwasserfachmann

für die selbständige Projektierung und Bauleitung von Abwasserreinigungsanlagen.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre ZE 9160 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

BALLY sucht
auf das Architekturbüro in Zürich

jungen Bauzeichner

mit etwas Praxis, für Planbearbeitung und kleinere Bauführungen. Vorwiegend Ladenumbauten.

Eintritt möglichst bald oder nach Uebereinkunft.

Immobilien AG Eterna, Gerbergasse 5, Zürich 1
Tel. 23 24 10 / 23 05 00

Wir suchen für unsere Abteilung Brücken- und Hochbau für anfangs 1966

1 jungen diplomierten Bauingenieur

mit einem bis zwei Jahren Praxis im Gebiet des Eisen- und Vorspannbetons.

1 Bautechniker

für interessante Brücken-Objekte und Eisenbetonhochbauten.

Wir bieten:

Gutes Arbeitsklima in jungem Team
Zeitgemässes Salär
Fortschrittliche Sozialleistungen
5-Tage-Woche

Offerten richten an das Ingenieurbüro
Ing. Giuseppe Gellera, 6600 Locarno
Via Ciseri 3



Die **Baudirektion** des Kantons Basel-Landschaft sucht einen

Verkehrsingenieur

Aufgaben:

Mitarbeit bei der Auswertung einer umfassenden Verkehrserhebung. Aufstellung eines Gesamttransportplanes für das Kantonsgebiet, Koordination und Beaufsichtigung der an Ingenieurbüros ausgegebenen regionalen und lokalen Verkehrsstudien, verkehrstechnische Bearbeitung von Detailprojekten und Knotenpunkten.

Anforderungen:

Freude und Fähigkeit zur selbständigen Erledigung der zugewiesenen Arbeiten. Grundausbildung auf dem Gebiete der Verkehrstechnik, wenn möglich praktische Erfahrung auf diesem Gebiete.

Wir bieten:

Vielseitige Tätigkeit, angenehmes Arbeitsklima, eine den heutigen Verhältnissen angepasste Salarierung im Rahmen des kantonalen Besoldungsgesetzes, vorzüglich ausgebaute Sozialleistungen. Wohnungen können evtl. reserviert werden.

Gut ausgewiesene Persönlichkeiten werden gebeten, ihre vollständige Bewerbung mit Angabe über Ausbildung und bisherige Tätigkeit unter Beilage von Photo, Handschriftenprobe und Referenzen einzureichen an das

Kantonale Personalamt, Rathausstr. 78
4410 Liestal, Tel. 84 33 21

Wir suchen einen

dipl. Maschinentechniker

oder Mitarbeiter mit gleichwertiger Ausbildung
für die Abwicklung von

Kranbauaufträgen für das Ausland

Initiativem Mitarbeiter bieten wir eine interessante und selbständige Stelle.

Gute Entlohnung, 5-Tage-Woche, 3 Wochen Ferien.
Eintritt möglichst bald.

Geschäfts- und Industriebau Zürich
B. Moeller & Co.
Telefon 051 / 26 09 29

Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur

Wir suchen für unsere Abteilung Leitungsbau

Tiefbauzeichner

Das Aufgabengebiet umfasst die Bearbeitung von Werkleuchtungsplänen und Projektunterlagen.

Initiativem Mitarbeiter bieten wir eine verantwortungsvolle Tätigkeit mit **Aufstiegsmöglichkeit**.

Handschriftliche Bewerbungen erbitten wir an das

Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur
Postfach Obertor, 8400 Winterthur



GEOTEST

sucht

Bauingenieur

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Aufgaben auf dem Gebiet der

Geotechnik (Erdbaumechanik)

Spezialausbildung oder entsprechende Praxis erwünscht.

Wir bieten:

Abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleineren Arbeitsteam. Gelegenheit zur Einarbeitung in die geophysikalischen Messmethoden (Seismik, Geoelektrik, Schwingungsmessung). Zeitgemässe Besoldung, Autoentschädigung, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge.

Falls Sie Interesse an dieser Arbeit haben, bitten wir Sie um Mitteilung an die

GEOTEST AG BERN

GEOPHYSIK GEOTECHNIK

Baugrunduntersuchung Fundationsberatung
3052 Zollikofen Birkenstrasse 15 Tel. 031 / 57 20 74

St. Gallische Kantonalbank St. Gallen

Zur Behandlung verschiedenster **Bau- und Unterhaltsfragen** bei bankeigenen und fremden Liegenschaften sowie zur **Mitarbeit im Schätzungswesen** suchen wir tüchtigen, gut ausgewiesenen

BAUFACHMANN (Bautechniker)

Interessenten, die an dieser abwechslungsreichen und verantwortungsvollen Tätigkeit Freude haben, bitten wir, unserer **Personalabteilung** ihre Bewerbung unter Beilage der üblichen Unterlagen und Angabe von Referenzen einzureichen.

Absolute Diskretion wird zugesichert.

Dachholz wirksam imprägnieren!

Viele kostspielige Reparaturen am Dach lassen sich vermeiden, wenn das Holz von Anfang an mit XYLAMON gegen Hausbock, Holzwurm und Schwamm geschützt wird.

XYLAMON — Grundier- und Holzschutzmittel für jeden Zweck.

scheller AG zürich

Postfach, 8021 Zürich Telefon 051/32 68 60

XYLAMON

hält Holz gesund

Beim Baudepartement Basel-Stadt (Tiefbauamt) ist die Stelle des

Kantonsingenieurs

neu zu besetzen.

Erfordernisse: Schweizerische Nationalität, einwandfreier Leumund, gesundheitliche Tauglichkeit; abgeschlossene technische Hochschulbildung mit Diplomaschein als Bau-Ingenieur; praktische Erfahrung in der Projektierung und Ausführung von Tiefbauten aller Art, insbesondere von Strassen- und Brückenbauten; Befähigung zur selbständigen Leitung einer grossen Verwaltungsabteilung.

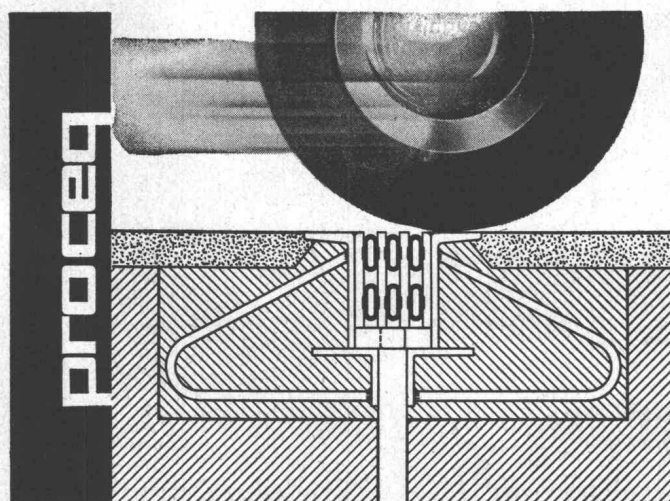
Besoldung und Amtsantritt nach Uebereinkunft.

Die Pensionsverhältnisse sowie die Witwen- und Waisenfürsorge sind gesetzlich geregelt.

Handschriftliche Bewerbungen mit Angabe des Bildungsganges sind unter Beilage von Ausweisen über die theoretische und praktische Ausbildung bis spätestens zum **10. Januar 1966** dem Sekretariat des Baudepartementes, Münsterplatz 11, 4001 Basel, einzureichen.

Basel, den 4. Dezember 1965

Baudepartement Basel-Stadt



proceq
Proceq SA Postfach Zürich 34 051 47 78 00

Fugen-Übergangs-Konstruktionen für den Brückenbau

zur Aufnahme von Längs- und Quer-Bewegungen
wasserdicht — keine Federn — keine Schrauben —
Baukastensystem.
Bitte verlangen Sie unsere Unterlagen
über Brückenaufleger.

proceq

Vorspannkabel PZ

Anker bis 285 t

ELEMENT AG/TAFERS
Techn. Büro 3001 Bern / Tel. 031 461814



Eidgenössisches Amt für Gewässerschutz

Für die technische Bearbeitung mannigfaltiger Gewässerschutz-
aufgaben suchen wir

2 Bau- oder Kulturingenieure

In Frage kommen Absolventen einer technischen Hochschule oder
solche einer höheren technischen Lehranstalt, die im Ingenieur-
register eingetragen ist.

Aufgabenbereich:

Es ist folgende Aufgabenteilung vorgesehen:

1. Gewässerschutztechnische Beurteilung von Projekten des Kana-
lisationswesens, der Abwasserreinigung, der Abfallbeseitigung,
des Tank- und Rohrleitungsbaues sowie des Wasserbaues;
Bau- und Betriebsüberwachung im Zuständigkeitsbereich einer
Oberaufsichtsbehörde.
2. Planerische Studien auf dem Gebiet der Siedlungswasserwirt-
schaft (Wasserversorgung sowie Abwasser- und Abfallbeseiti-
gung).

Je nach Ausbildung und Erfahrung der Bewerber sind auch andere
Aufgabenteilungen möglich.

Anforderungen:

1. Gute theoretische Ausbildung und praktische Erfahrung auf
dem Gebiet des Bauingenieurwesens, insbesondere des all-
gemeinen Tiefbaues, von Grundwasserarbeiten und der Mate-
rialtechnik.
2. Erfahrung in der Projektierung und im Bau von Wasserversor-
gungs- und Abwasseranlagen sowie Vertrautheit mit den
Arbeitsmethoden und Belangen der Orts-, Regional- und
Landesplanung.

Für die Einarbeitung in die Aufgaben des Gewässerschutzes, ins-
besondere der Abwasserreinigung, wird nötigenfalls Gelegenheit
geboten. Die Aufgaben der eidgenössischen Oberaufsichtsbehörde
erheischen neben Sachkenntnis Gewandtheit im mündlichen und
schriftlichen Verkehr mit Behörden, Forschungsstellen, Unter-
suchungsanstalten und Privaten. Gute Kenntnisse einer zweiten
Landessprache sind unerlässlich.

Besoldung: nach Uebereinkunft.

Bewerber sind gebeten, ihre handschriftliche Anmeldung mit den
Angaben über Ausbildung und berufliche Tätigkeit samt Zeugnis-
abschriften und Photo bis 10. Januar 1966 an unser Amt zu richten.

Eidgenössisches Amt für Gewässerschutz

Architektin, dipl. Ing.

Oesterreicherin, 26, perfekt Französisch und Italienisch, sucht
interessante Arbeit.

Offerten unter Chiffre ZS 9230 an Mosse-Annoncen,
8023 Zürich.



Beim **kantonalen Meliorationsamt in Liestal** sind zur Erwei-
terung des Personalbestandes folgende Stellen zu besetzen:

1 Kulturingenieur

oder Fachmann ähnlicher Richtung mit Hochschulbildung,
mit Erfahrung in allen einschlägigen Meliorationsarbeiten,
insbesondere Projektierung, Ausführung von Güterzusam-
menlegungen und Gesamtmeliorationen.

Der Bewerber kann je nach Fähigkeiten zum Stellvertreter
des Vorstehers befördert werden.

1 Vermessungs- oder Tiefbautechniker

für die Bearbeitung und Ausführung von Meliorations-
projekten. Erwünscht sind Kenntnisse im Strassenbau und in
der Wasserversorgung.

1 Vermessungs- oder Bauzeichner

für vielseitige, interessante Tätigkeit auf dem Gebiete der
Vermessung und Melioration.

Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima in neuen modernen Büro-
räumen
- selbständiges Arbeiten
- zeitgemässe Salarierung im Rahmen des kantonalen
Besoldungsgesetzes
- vorzügliche Sozialleistungen
- der Beitritt zur Beamtenversicherungskasse (evtl. Spar-
einlegerkasse) ist obligatorisch
- 5-Tage-Woche

Anmeldungen sind unter Beilage der üblichen Bewerbungs-
unterlagen (Zeugnisse, Lebenslauf, Photo usw.) zu richten
an das **Kantonale Personalamt, Rathausstr. 78, 4410 Liestal.**

Kleineres Architekturbüro SIA in **Vaduz** sucht für sofort jun-
gen

Architekten

mit Wettbewerbserfahrung, für selbständige Planbearbei-
tung.

Offerten mit Angaben über die bisherige Tätigkeit und Ge-
haltsanspruch erbeten unter Chiffre ZD 9125 an Mosse-
Annoncen, 8023 Zürich.



Die Eidg. Bauinspektion Zürich sucht

Hochbautechniker

mit abgeschlossener Ausbildung und einigen Jahren Praxis für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben. Ausarbeiten von Projekten und Kostenvoranschlägen. Bauleitungen.

Wir bieten abwechslungsreiche Tätigkeit, zeitgemässe Bezahlung und Sozialleistungen. Gute Aufstiegsmöglichkeiten, Dauerstelle und Aufnahme in die Pensionskasse, angenehme Arbeitsbedingungen.

Offerten mit Bildungsgang, Photo sowie Angaben über die bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind erbeten an

Eidg. Bauinspektion IV, Clausiusstrasse 37

Postfach, 8023 Zürich, Telefon 47 37 80

Die Technische Forschungs- und Beratungsstelle der Schweiz.
Zementindustrie in Wildeggen sucht

Bauingenieur

der für die Bauberatung ausgebildet wird. Bei Eignung besteht die Möglichkeit, in kleinem kameradschaftlichem Team interessante Probleme in der Entwicklung zu bearbeiten. Für eine evtl. Behandlung von Anfragen aus dem Kanton Tessin sind Italienischkenntnisse erwünscht, aber nicht Bedingung. Dauerstelle, Pensionskasse, 5-Tage-Woche.

Interessenten rufen den Leiter der TFB, Herrn Hans Stamm, an: Telefon Geschäft 064 / 53 17 71 und Privat 056 / 4 21 37, oder schreiben an: **TFB, Postfach, 5103 Wildeggen.**

VERAL FLACHDACH-BELAG

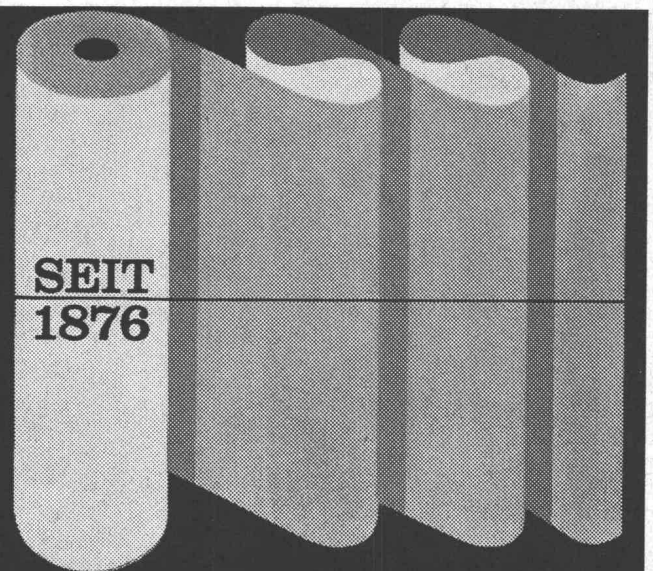
Veral Ein neuzeitlicher Flachdach-Isolierbelag aus hochwertigem Bitumen, mit Glasflieseinlagen und einer Metallfolie aus Aluminium oder Kupfer.

Veral ist anpassungsfähig, unverrottbar, beständig und elastisch.

Veral wird in allen Klimagebieten der Welt verwendet.
Verlangen Sie unsere Unterlagen.

Alleinverkauf für die Schweiz:

BAU AG WINTERTHUR
Abt. Isolationen Postfach 279,
Winterthur, Tel. (052) 2 75 83



**SEIT
1876**

LICHTPAUSPAPIERE

Zeichenpapiere Pauspapiere Millimeterpapiere

A. MESSERLI AG



Lavaterstrasse 61
8027 Zürich
Tel. 051 27 12 33

Die Inhaberin der Urheberrechte einer besondere Vorteile aufweisenden Elementbauweise (Konstruktion und Produktionsverfahren) sucht Verbindung mit

Ingenieur-Büro

mit initiativer, jüngerer Leitung kaufmännisch-unternehmerischer Richtung zwecks gemeinsamer Auswertung auf Beratungs- und Lizenzbasis.

Anfragen sind erbeten unter Chiffre ZO 1878 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

gesucht in kleineres architekturbüro zürich (kreuzplatz)

sekretärin

selbständig, 4—5-Tage-Woche

bautechniker

versiert in konstruktion, detail, devis. interesse an experimentellem bauen

bauzeichner

für ausführungspläne, hilfsbauführung. — gelegenheit zur weiterbildung.

anspruchsvolle aufgaben, leistungslohn, evtl. freie arbeitszeit.
schriftliche anfragen mit referenzen unter chiffre zp 9304 an mosse-annoncen, 8023 zürich.

2 junge Hochbauzeichner

suchen Stelle auf 1. Juni 1966 auf kleineres Architekturbüro. Raum Zürich bevorzugt. — Offerten unter Chiffre ZD 1872 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger initiativer

Bauführer sucht

verantwortungsvolle, interessante Stellung auf sofort oder Uebereinkunft.
Offerten an: E. Brunner, Zwinglistrasse 11, 8004 Zürich

Junger gelernter

Tiefbautechniker

Schweizer, versiert in Bauvermessung. Gute Baustellenerfahrung, **sucht Stelle** auf Mitte 1966. Offerten erbeten an

Reinhard Kobi, P.O. Box 71, Petrusville (Cape Südafrika)

Junger, gelernter Zimmermann

sucht Stelle in **Architekturbüro**, Raum Winterthur, als Vorbildung für Bauschule.

Offerten erbeten unter Chiffre ZM 9259 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Architekt

in leitender Position, sucht neuen verantwortungsvollen Wirkungskreis in Zürich. Erfahrung in Entwurf und Durchführung.

Offerten unter Chiffre ZH 1850 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger Eisenbetonzeichner

mit dreijähriger Praxis in Hoch- und Industriebauten, sucht auf 1. Januar 1966 Stelle.

Offerten unter Chiffre ZT 1842 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

In modernes Architekturbüro in grosser Vorortgemeinde Zürichs suchen wir einen jungen, tüchtigen

Hochbauzeichner / Bauführer

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauvorhaben. Wir bieten angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche sowie der Leistung entsprechendes Salär.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre 48558-42 an Publicitas, 8021 Zürich.

Ich empfehle mich für die

örtliche Bauleitung

Ihrer Bauvorhaben in der Ostschweiz.
Offerten unter Chiffre ZU 9262 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Gesucht

auf Ingenieurbüro in Zürich

Tiefbautechniker

und

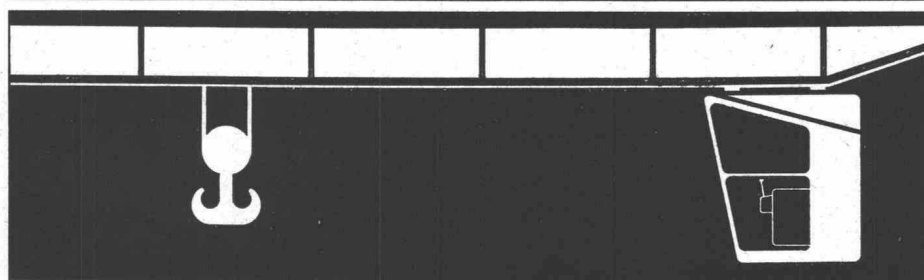
Eisenbeton- oder Tiefbauzeichner

Arbeitsgebiet: Projektierung und örtliche Bauleitung im Strassen- und Brückenbau.

Unsere Mitarbeiter sind über dieses Inserat informiert.

Offerten mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre A 55 an Media-Tip, Anzeigenverwaltung, Postfach 116, 8035 Zürich.

Hübscher Norm-Krane



- Zuverlässig
- preiswert
- kurze Lieferzeit
- zuverlässiger Service

Hübscher + Co.

Maschinen- und Stahlbau
8200 Schaffhausen

Beim Tiefbauamt der Stadt Biel ist die Stelle eines

Tiefbauadjunkten

(dipl. Ing. ETH oder Ing.-Techniker HTL als Stellvertreter und Assistent des Stadttingenieurs zur Bearbeitung der Geschäfte des Tiefbauamtes)

zu besetzen.

Verlangt werden:

Allgemeine Kenntnisse des städtischen Tiefbaues, vornehmlich Strassen- und Kanalisationsbau. Bewerber mit Praxis in der Projektierung und Bauausführung erhalten den Vorzug. Gute Umgangsformen. Kenntnis der deutschen und französischen Sprache. Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Verkehr. Sinn für Verwaltungsarbeit.

Pflichtenheft und Auskunft können beim Tiefbauamt eingeholt werden.

Eintritt: Nach Uebereinkunft.

Offerten mit den üblichen Unterlagen und Gehaltsansprüchen sind an die Baudirektion der Stadt Biel zu richten.

2501 Biel, den 8. Dezember 1965

Baudirektion der Stadt Biel

Gesucht für Anfang 1966 oder nach Uebereinkunft

Architekt / Bautechniker

oder gut ausgewiesener Hochbauzeichner für absolut selbständiges Arbeiten in Offertwesen, Bauführung, Verkehr mit Bauherrschaft usw. Es wird ein Arbeitsfeld von nicht alltäglichen Aufgaben geboten bei gut bezahlter Dauerstelle.

Karl Higi, Dipl. Arch. SIA

Schanzackerstr. 34, 8006 Zürich, Tel. 051 26 43 17

Für die Arbeitsgebiete: Strassenplanungen, Wasserversorgungen, Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen, Tunnelbau u. a. m. suchen wir initiativen Mitarbeiter mit Teamgeist:

Tiefbauzeichner

Vermessungszeichner

Natur- und sportliebende Bewerber finden in der Metropole des Berner Oberlandes ideale Aufenthalts- und Arbeitsbedingungen.

PRANTL + GASCHEN

Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau
3800 Interlaken, Höhweg 3

Fugenabdichtungen - unser Hobby

Die Isotech dichtet jede Fuge bei Fassaden, Schwimmbädern, Kläranlagen, Straßen, Flugpisten, Kraftwerken und alle anderen dazu. ■ Die Isotech arbeitet mit geschulten Equipen, größtem Park an Spezialmaschinen und allen geeigneten Kitt- und Vergußmassen. ■ Die Isotech verarbeitet neutral jedes Dichtungs-Material: Igas, Nerax, Paltox, Plax, Butyl, Thiokol-Kitte wie PRC, Gomastit, Secomastic, 3 M - Weatherban, Formflex oder Bitumen/Kautschuk-Mischungen wie Flintseal, und öl-, treibstoff- und temperaturbeständige Vergußmassen.

Fugenabdichtungen Beratungs- und Ausführungsdienst

ISOTECH

Winterthur Hegmattenstraße 20, Tel. 052 7 27 26
Bern Güterstraße 22, Tel. 031 2 85 77
Lausanne Grand-Chêne 2, Tel. 021 22 25 68
Zürich Oberdorfstraße 23, Tel. 051 47 75 09
Berlin Bayrische Straße 20, Tel. 87 86 81

Advertisement

Republic of South Africa / Department of Water Affairs

Orange River Project

Prequalification of tenderers for the construction
of the Orange-Fish Tunnel

The attention of interested civil engineering contracting firms in this country is drawn to a memorandum and questionnaire regarding prequalification of tenderers for the construction of the Orange-Fish Tunnel.

The Department of Water Affairs of the Republic of South Africa proposes in the near future to call for tenders for the construction of this tunnel and to that end intends to establish a panel of prequalified tenderers to whom invitations to tender will be issued exclusively.

The work in respect of which tenders are to be invited will not include screens and gates in the Inlet Tower nor any hydro-electric plant which may be installed at the Tunnel outlet.

The tunnel will draw off water from the reservoir formed by the Hendrik Vervoerd Dam through an Intake tower at a point some 26 miles upstream of the dam and deliver water into the Fish River valley. The intake is about 6 miles north of the town of Venterstad and the outfall about 14 miles South West of the town of Steynsburg.

The tunnel is approximately 51½ miles long, lined with concrete throughout and will have a finished internal diameter of 16 feet 9 inches. The work will involve approximately 3 000 000 cubic yards of rock excavation, 900 000 cubic yards of concrete lining, sinking of eight shafts ranging in depth from 150 feet to 1240 feet and the 210 feet high intake tower with 60 000 cubic yards of concrete.

The tunnel has been divided into three sections, each of which will form the subject of a separate contract.

A document entitled «Memorandum and Questionnaire relating to the Contracts for the construction of the Orange-Fish Tunnel», which gives an outline of the works to be constructed and which includes a questionnaire and application form to be completed by prospective tenderers, is available at the undermentioned address. The aforementioned document contains full instructions for the completion and submission of the application form.

Civil engineering firms who are established in and operate in Switzerland and consortia of such firms formed in association with South African firms may obtain copies of the Memorandum and Questionnaire by application in person or through an accredited representative during normal office hours, at the following address:

**South African Embassy, Bernastrasse 47
3000 Bern**

All applications, accompanied by completed questionnaires, must be in the hands of the Secretary for Water Affairs, Room 404, Patterson's Building, 173 Schoeman Street, Pretoria, Republic of South Africa, before noon on 24th January 1966.

J. M. Jordaan
Secretary for Water Affairs

Gesucht in grössere, moderne Bauunternehmung der Ostschweiz

Ingenieur ETH

als Bauleiter von Baustellen im Strassen-, Stollen- und Tiefbau.

Wir verlangen: Hochschuldiplom
einige Jahre Praxis
Selbständigkeit
talentierter Cheftyp.

Wir bieten: sehr gute Salarierung
Personalfürsorge
Geschäftsauto
Unterstützung der Geschäftsleitung
Aufstiegsmöglichkeit.

Offerten mit den üblichen Unterlagen und Foto erbeten unter Chiffre ZB 9196 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Die Schweizerische Bauzeitung sucht einen

diplomierten Maschineningenieur ETH oder EPUL

als Chefredaktor für den maschinentechnischen und energiewirtschaftlichen Teil. Fachleuten schweizerischer Nationalität mit guter allgemeiner Bildung und mehreren Jahren erfolgreicher Praxis wird eine vielseitige, entwicklungsfähige Dauerstellung geboten. Antritt nach Uebereinkunft, jedoch wenn möglich im Laufe des Jahres 1966.

Adresse: Schweiz. Bauzeitung, 8021 Zürich, Postfach
Telephon (051) 23 45 07

Gesucht

Eisenbetonzeichner

in Ingenieurbüro in Zürich.

Tel. 051 62 46 42 oder Chiffre ZB 1823 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Hochbauzeichner

mit vier Jahren Praxis und Erfahrung im Entwurf, sucht für Anfang Januar eine Stelle in Zürich.

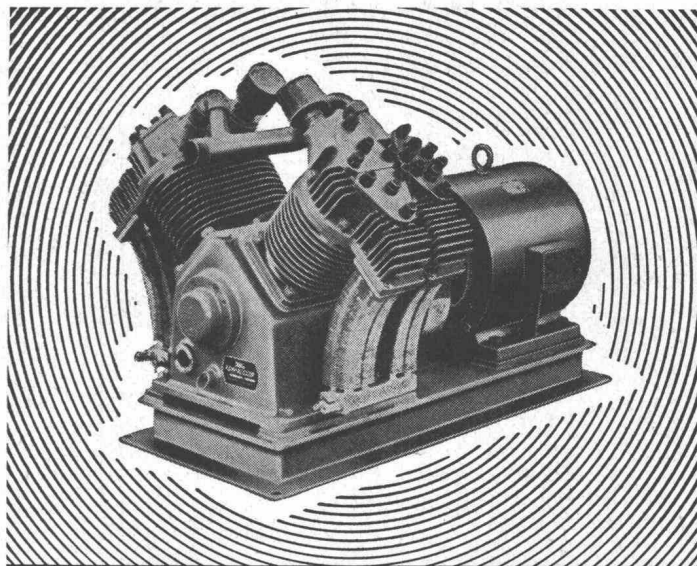
Offerten unter Chiffre ZB 1870 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

IBA PLANING

le papier calque
qui s'impose
tant par sa haute
transparence que
par sa remarquable
résistance
à la déchirure

IBA Berne SA

Berne, 17, Schläflistr., Tél. 41 27 55



HAUG KOMPRESSOREN

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK

FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN

AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI

ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45

UETLIBERGSTRASSE 15



**Wirtschaftlicher
armieren
mit fi-Rista
Elementen
armieren**

Drahtwerke Fischer & Co.
Reinach AG Tel. (064) 7115 55

Pumpen

für Kellerentwässerung
Hochwasserschutz
Abwasserbeseitigung

E. Kolb AG, Pumpenbau, Güttingen TG, Tel. 072 / 8 66 67

Achtung, Architekten und Bauherren! Keller-Obsthurden

zu günstigen Preisen liefert prompt franko Baustelle
K. Werth, Holzwarenfabrik, Luzern-Liffau
Telefon 041 / 3 62 18 und 5 72 29
Verlangen Sie Prospekt und Offerte.



Junger Eisenbetonzeichner

mit Praxis im Hoch- und Tiefbau, sucht interessante Stelle in kleinerem Ingenieurbüro oder Bauunternehmung. Aussendienst auch angenehm, da etwas Praxis vorhanden. Inner-schweiz bevorzugt.
Offerten erbeten unter Chiffre ZH 9291 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger dipl. Tiefbautechniker sucht auf März 1966 Stelle als

Bauführer

in Tiefbauunternehmung.

Offerten unter Chiffre OFA 7719 R an Orell Füssli-Annoncen, 5001 Aarau.

Gesucht auf nächstes Frühjahr

Lehrstelle

für Geometer-Landvermesser.
Offerten an H. Thut, Weingartensfr. 5, 8953 Dietikon.

Arbeitsausschreibung

Stahlbrücken über den Diepoldsauer Durchstich

1. Rostschutzanstrich an der oberen Durchstichbrücke

Reinigung mit Sandstrahlgebläse und Rostschutzanstrich auf die Stahlkonstruktion etwa 8300 m².

2. Lieferung und Montage der Stahlkonstruktion

für beidseitige Gehstege an der mittleren Durchstichbrücke. Stegfläche: 2×250×250 = 1250 m².

Die **Offertunterlagen** können ab 20. Dezember 1965 im Büro der Rheinbauleitung in Rorschach, Marienbergstrasse 2, oder anlässlich der Begehung bezogen werden.

Begehung für beide Arbeiten: Mittwoch, 22. Dezember 1965.

Treffpunkt: linkes Widerlager der mittleren Durchstichbrücke.
Zeit: 14.30 Uhr.

Eingabetermin: 22. Januar 1966.

Rheinbauleitung Rorschach, Marienbergstrasse 2, 9400 Rorschach
Telephon 071 / 41 64 11

Gesucht wird auf Frühjahr 1966

Lehrstelle als Bauzeichnerin

in kleinerem Architekturbüro in Zürich.

Offerten sind zu richten an Sonja Gehrig, Rest. Abendstern, 8303 Bassersdorf.

Dipl. Bauingenieur ETH

mit drei Jahren Praxis in Projektierung und Bauausführung, sucht ein neues Tätigkeitsfeld im Ausland.
Offerten unter Chiffre ZJ 1875 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Dipl. Architekt ETH/SIA

guter Darsteller, mit Erfahrung in Projektierung und Wettbewerben, sucht Stellung in Zürich ab 1. Januar 1966.
Chiffre ZK 1853 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger

Hochbauzeichner

sucht Stelle auf Arch.-Büro oder Baugeschäft. Eintritt nach Uebereinkunft.
Offerten unter Chiffre P 27570 an Publicitas, 5001 Aarau.

Dipl. Hochbautechniker HTL / Bauführer

sucht interessanten Wirkungskreis. Eintritt nach Vereinbarung.
Offerten unter Chiffre ZD 9213 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger Eisenbetonzeichner

sucht in der Stadt Zürich eine Halbtagsstelle. Offerten mit Lohnangaben sind erbeten an Riccardo Loretan, c/o Büro Sarasin, 1950 Sitten, Tel. 027 / 2 29 21.

Tiefbauzeichner

mit vierjähriger Praxis in allen einschlägigen Tiefbauarbeiten und Absolvent einer Bauführerschule sucht neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro oder Unternehmen im Raume St. Gallen. Eintritt auf Frühjahr. Offerten unter Chiffre OFA 7569 St. Orell Füssli-Annoncen AG, 9001 St. Gallen.

Dessinateur

dans le domaine de génie civil, cherche pour le 1er février place dans les environs de Lausanne ou Genève, tout en ayant la possibilité de se perfectionner en français.
Prière d'adresser les offres sous chiffre OFA 7570 St. Orell Füssli-Annonces S.A., 9001 St-Gall.

Hochbautechniker

28, 8 Jahre Baustellenpraxis, 5 Jahre Büropraxis in Entwurf, Planbearbeitung, Bauführung und Devisierung, sucht Stelle in Zürcher Architekturbüro auf den 1. Januar 1966. Möglichst Dauerstelle. Offerten unter Chiffre ZR 1841 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

THOR UNIVERSAL-ÖLHEIZGERÄT

für HEIZEN
TROCKNEN
ENTEISEN

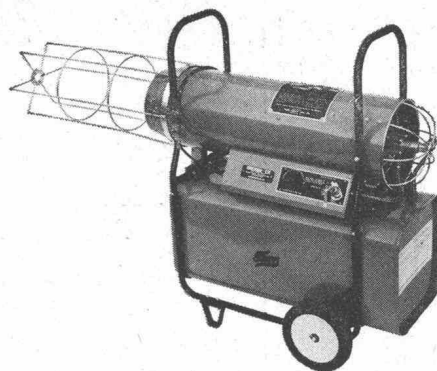
Fr. 1290.—

- Warmluftstrom 680 bis 940 l/min
- Regulierbare Heizleistung von 20 000 bis 30 000 kcal/h
- Neuartiger Niederdruck-Rotationsbrenner ohne Brennerdüse, daher kein Verstopfen
- Einfach zu bedienen
- Vorteilhafter Kaufpreis
- Niedrige Unterhaltskosten

Krüger & Co. 9113 Degersheim Tel. 071 / 54 15 44

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch

KRÜGER



Gesucht wird

1 dipl. Bauingenieur

für das
kantonale Tiefbauamt Graubünden, Chur

Aufgabe:

Leitung der Abteilung für Brückenbau beim kantonalen Tiefbauamt.

Anforderungen:

Abgeschlossenes Hochschulstudium als Ingenieur, guter Statiker mit Praxis. Fähigkeit zur Leitung einer Unterabteilung.

Gehalt:

Klasse 2 (Fr. 25 872.— bis Fr. 32 967.— inkl. 10 Prozent Teuerungszulagen). Während der Einarbeitungszeit bleibt die Entlohnung in der Anlaufklasse 3 (Fr. 23 925.— bis 30 492.— inkl. Teuerungszulagen) vorbehalten. Praxisjahre können angemessen berücksichtigt werden. Die Familienzulage beträgt Fr. 600.—, die Kinderzulage Fr. 300.— je Kind.

Alternierende 5-Tage-Woche. Gut ausgebaute Pensionskasse.

Anmeldung:

Bis 15. Januar 1966 unter Beilage eines Lebenslaufes, der Zeugnisse und Ausweise über bisherige Tätigkeit sowie Angabe von Referenzen.

Anmeldestelle:

Bau- und Forstdepartement Graubünden, 7001 Chur

StahlTon

Spannbeton BBRV

sucht

dipl. Bauingenieur

ETH oder EPUL

mit zwei bis drei Jahren Erfahrung in Ingenieurbüro oder Bauunternehmung, der nach angemessener Einführungszeit mit der Beratung unseres Kundenkreises beauftragt werden soll.

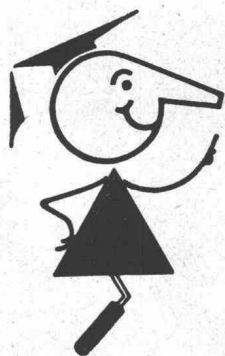
— Selbständige Position mit entsprechendem Salär

— neuzeitliche Arbeitsbedingungen.

Offerten sind zu richten an:

STAHLTON AG
Abteilung Spannbeton BBRV

Riesbachstrasse 57, Postfach, 8034 Zürich
Tel. 051 / 47 64 00, intern 311 (Montag bis Freitag)



seit
1923

Tricosal®

BAU-CHEMIE AG BASEL 061/230016

Zement-Schnellbinde- und Dichtungsmittel, Plastifizierer, Verzögerer, Beton-Reinigungsmittel, Gipsverzögerer, Fugenbänder, Spritzbeton, Injektionen, Abdichtungen, Kunststoffe, Frostschutzmittel
Isolationen aus PVC-Folien 1—2 mm für Grundwasserwannen, Tunnels, Flachdächer usw.

Suche auf Frühjahr 1966 neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro, in dem ich mich als

Tiefbautechniker

für interessante Aufgaben einsetzen kann. Mehrjährige Erfahrung im Eisenbeton- und allg. Tiefbau, Raum Nordwestschweiz bevorzugt.

Offerten unter Chiffre O 56 591 Q an Publicitas AG, 4001 Basel.

Architekturbüro

mit Sitz in Graubünden könnte vorübergehend einem Kollegen mit Arbeiten wie Werk-, Detailplänen, Projekt usw. aushelfen!

Interessenten melden sich bitte unter Chiffre ZW 9239 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Bureau d'Ingénieur de la Suisse Romande cherche pour le début 1966

jeune ingénieur civil EPF ou EPUL

pour projets, dans le domaine du génie civil. Travail indépendant, possibilité de se former dans le domaine de l'épuration des eaux usées.

Le candidat sera appelé à travailler en collaboration directe avec le propriétaire du bureau, et aura l'occasion de suivre les chantiers. Nous offrons: Semaine de 5 jours, 3 semaines de vacances, salaire adapté à l'efficacité du travail.

Faire offre sous chiffre AS 64758 N avec curriculum vitae, photo, copies de certificats à Annonces Suisses S.A., 2001 Neuchâtel.

Hetzer

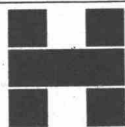
in allen Formen und Grössen

vorteilhafte Preise kurze Lieferfristen

Nennen Sie uns Ihre Wünsche!

Verlangen Sie Offerten von der

**Holzbau
AG
Lungern**



6078 Lungern am Brünig Tel. 041 85 61 44/45



SAUNA

NACH FINNISCHEN VORSCHRIFTEN
PRIVATSAUNEN + ÖFFENTL. ANLAGEN
OFENBAU
SAUNA-ZUBEHÖR
BESTE REFERENZEN

PROSPEKTE VERLANGEN
TEL. 032 21440

MUBA SAUNAHAUS CAMPINGPLATZ

K. Heiz-Chatelain, Saunabau 2560 NIDAU

Gesucht

per sofort oder nach Uebereinkunft in mittleres Bauunternehmen

1 Ingenieur-Techniker HTL

für vielseitige und selbständige Arbeit, wie:

statische Berechnungen, Projektierungs-, Absteckungs- und Ausmassarbeiten im Hoch- und Tiefbau, wenn möglich mit Führerausweis.

Bei Eignung gute Entlohnung. Angenehmes Arbeitsklima. Offerten mit Gehaltsansprüchen sind erbeten an

A. Föllmi-Neff, Bauunternehmung

8835 Feusisberg, Tel. 051 / 96 04 62
oder 8807 Freienbach, Tel. 055 / 5 44 53

Grössere Bauunternehmung in der Ostschweiz mit umfangreichem, modernem Maschinenpark sucht

Ingenieur / Techniker HTL

als Bauführer für Strassen-, Stollen- und Tiefbauarbeiten.

Wir verlangen Technikerdiplom; einige Jahre Praxis sind erwünscht. Selbständigkeit in Bauführung, Abrechnung und Personalführung setzen wir voraus.

Wir offerieren gute Entlohnung und Personalversicherung, Selbständigkeit und Aufstiegsmöglichkeit.

Interessenten bitten wir um kurze Bewerbung für eine persönliche Besprechung unter Chiffre ZV 9187 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Grössere Bauunternehmung in der Ostschweiz mit umfangreichem, modernem Maschinenpark sucht

Ingenieur / Techniker HTL

als Bauführer für Strassen-, Stollen- und Tiefbauarbeiten.

Wir verlangen Technikerdiplom; einige Jahre Praxis sind erwünscht. Selbständigkeit in Bauführung, Abrechnung und Personalführung setzen wir voraus.

Wir offerieren gute Entlohnung und Personalversicherung, Selbständigkeit und Aufstiegsmöglichkeit.

Interessenten bitten wir um kurze Bewerbung für eine persönliche Besprechung unter Chiffre ZV 9187 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Architekturbüro in

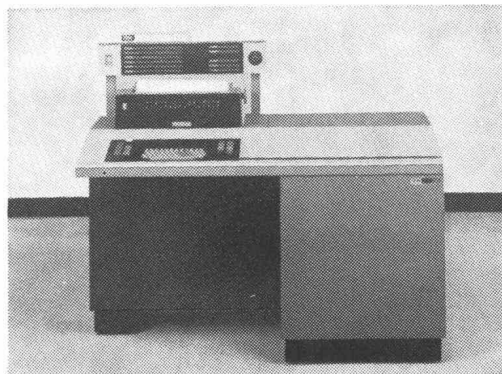
A R O S A

sucht

Architekt / Bautechniker

(evtl. erfahrenen Ba Zeichner/Bauführer)
für die Bearbeitung interessanter und vielseitiger Bauaufgaben. Angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche, gutes Gehalt. Eintritt nach Uebereinkunft.
Offerten an **Chr. Brunold, dipl. Arch. ETH/SIA, Arosa.**

Ein Ingenieur kann viel mehr als diese IBM-Anlage. Vor allem, wenn er sie besitzt.



Denn die IBM 1130 entlastet ihn von zeitraubenden Berechnungen. Von immer wiederkehrenden Überlegungen. Von der Routinearbeit.

Damit er frei wird für jene Arbeit, für die es einen Ingenieur braucht: Konstruktionen zu entwerfen und zu begutachten, Ideen zu haben und in technisches Neuland vorzustossen.

Gerade damit Ingenieure nicht immer weniger die Möglichkeit haben, mehr zu können als Rechenmaschinen, haben wir die Erkenntnisse, die zum berühmten IBM System/360 führten, in einer Kleindatenverarbeitungsanlage für technische und wissenschaftliche Berechnungen zusammengefasst:

Die neue Solid Logic Technology, die Rechengeschwindigkeiten in der Grössenordnung von Nanosekunden erlaubt.

Das Monitor-System, das das zeit-

raubende, unrentable Einlesen von Programmen erspart.

Fortran, die höhere Programmiersprache, die der Symbolik der Mathematik eng verwandt ist.

Verschiedene Ausgabeeinheiten: Zum Beispiel Plotter IBM 1627, der Funktionsdarstellungen, Organisationspläne, Flussdiagramme, Konstruktionspläne zeichnet.

Ein neuer Disk-File, eine auswechselbare Magnetplatte als Zusatzspeicher, der die Arbeit mit Lochkarten überflüssig macht.

IBM 1130 ist der billigste Computer, den IBM je verkauft hat. Sie wird dadurch zur idealen Exekutive eines Ingenieurbüros.

Wenn Sie mehr über die Anlage wissen möchten, schicken wir Ihnen gerne eine Einladung zu einem Vortrag oder Prospekte.

IBM

International Business Machines
Die dynamische Firma für dynamische Firmen.

Extension Suisse. Zürich, Basel, Bern, Luzern, St. Gallen, Genf, Lausanne.

BÖHLER

BOHRWAGEN

- TK 11/35 mit Hammerbohrmaschine auf Lafette
TKD 11/35 mit Tieflochhammer im Bohrloch
TKU 11/35 Universal, mit beiden Ausrüstungen

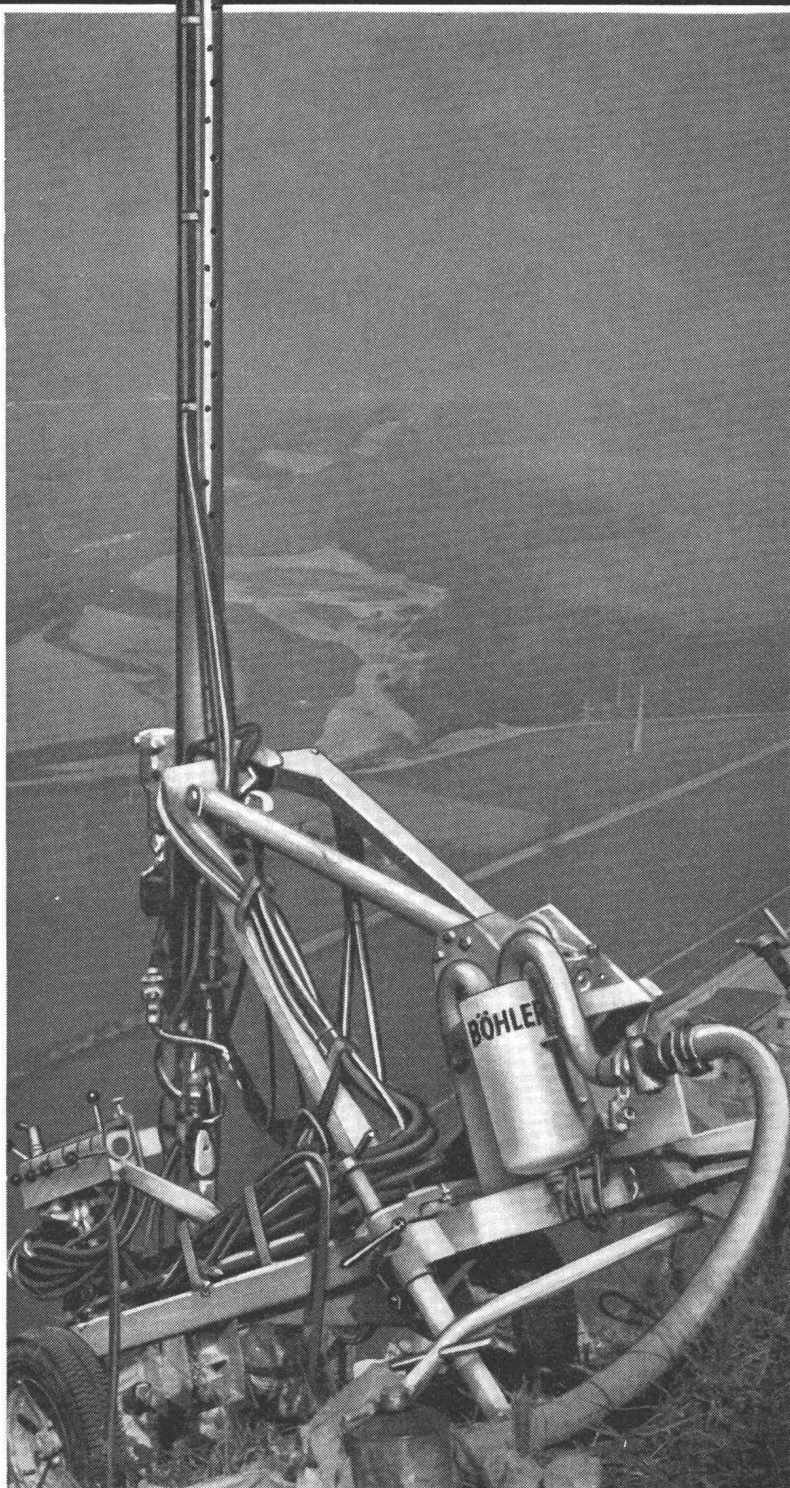
Der Grossabbau von Gestein im Steinbruch, Strassenbau und bei Tiefbau-Arbeiten erfolgt am wirtschaftlichsten durch Grosslochsprengungen. Diese setzen die Verwendung eines leistungsfähigen Bohrwagens voraus.

Der BÖHLER-Bohrwagen gestattet dank seiner Verwandlungsfähigkeit eine vollständige Anpassung an die verschiedensten Bohraufgaben.

Ob hartes oder weiches Material, verschleissend oder nicht, ob gesund oder zerklüftet oder verfaut, der BÖHLER-Bohrwagen gestattet Sprenglochbohrungen von 85 mm und mehr Lochdurchmesser, in jeder Lage und bis zu 50 Bohrmeter.

Die Ausführung TKD 11/35 insbesondere, mit dem IMLOCH-HAMMER, bohrt in den schwierigsten Gesteinsverhältnissen, ohne geringsten Bohrlochverlauf und bei insgesamt nur 6 m³/min. Luftverbrauch.

Bitte verlangen Sie Unterlagen oder Vorführung.



11

GEBR. BÖHLER & CO. AG, WALLISELLEN

Edelstahlwerke Telefon (051) 93 37 33

Tessin: Geniomeccanica S.A. Giubiasco, Tel. (092) 5 42 44